

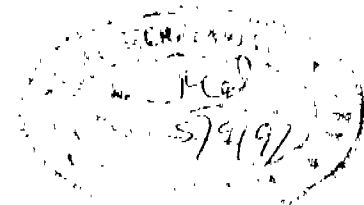


भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 34]

नई दिल्ली, बुधवार, मई 14, 1997/वैशाख 24, 1919

No. 34]

NEW DELHI, WEDNESDAY, MAY 14, 1997/VAISAKHA 24, 1919

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचना

नई दिल्ली, 6 मई, 1997

आ. अ. 54(अ).—यतः, 15 फरवरी, 1993 से निर्वाचनों का संचालन (द्वितीय संशोधन) नियम 1993 द्वारा यथा-संशोधित, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क में उपबंधित हैं कि निर्वाचन आयोग को जहां किसी भी निर्वाचन-क्षेत्र में निर्वाचकों के अभिप्रास और उत्पीड़न की आशंका है और उसका यह मत है कि मतदान-केन्द्रवार मतगणना करने के बजाय उक्त निर्वाचन-क्षेत्र में प्रयुक्त मतपेटियों में से सभी मतपत्रों को निकाल कर गणना से पहले मिलाया जाना नितान्त आवश्यक है तो वह इस हेतु शासकीय राजपत्र में अधिसूचना द्वारा ऐसे निर्वाचन क्षेत्र को विनिर्दिष्ट करेगा।

2. और यतः, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के उक्त नियम 59क के अधीन ऐसे विनिर्देशन होने पर, विनिर्दिष्ट निर्वाचन-क्षेत्र के मतपत्रों की गणनों मतदान केन्द्रवार गणना करने के बजाय, मिश्रित करके की जाएगी।

3. और यतः, निर्वाचन आयोग ने इस मामले का सावधानीपूर्वक अध्ययन किया है और यह निश्चय किया है कि केरल राज्य के 11—एरनाकुलम संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में वर्तमान स्थिति के परिप्रेक्ष्य में और स्वतंत्र और निष्पक्ष निर्वाचन के हित में तथा निर्वाचकों के बचाव और सुरक्षा के लिए भी एवम् उस निर्वाचन क्षेत्र में, निर्वाचकों के अभिप्रास और उत्पीड़न को रोकने की दृष्टि से, उक्त संसदीय सभा निर्वाचन-क्षेत्र को, लोक सभा के उप-निर्वाचन में, जो कि उक्त संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र में प्रगति उन्मुख है, मतों की गणना के प्रयोजनार्थ, उक्त नियम 59क के अधीन विनिर्दिष्ट किया जाए।

4. अतः, अब, निर्वाचन आयोग एतद्द्वारा केरल राज्य में उक्त 11—एरनाकुलम संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र को ऐसे निर्वाचन-क्षेत्र के रूप में विनिर्दिष्ट करता है, जिसमें, यथासंशोधित, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क के उपबन्ध, उक्त लोक सभा के उप-निर्वाचन में, मतों की गणना के प्रयोजनार्थ, लागू होंगे।

[सं. 470/97/न्या.-II(1)]

आदेश से,

एस. के. मैदीरत्न, निदेशक (विधि) एवम् पदेन प्रधान सचिव

ELECTION COMMISSION OF INDIA
NOTIFICATION

New Delhi, the 6th May, 1997

O. N. 54(E).—Whereas, rule 59A of the Conduct of Election Rules, 1961 as amended by the Conduct of Elections (Second Amendment) Rules, 1993 with effect from 15th February, 1993 provides that where the Election Commission

apprehends intimidation and victimisation of electors in any constituency and it is of the opinion that it is absolutely necessary that ballot papers taken out of all ballot boxes used in that constituency should be mixed before counting, instead of being counted polling stationwise, it may, by notification in the Official Gazette, specify such constituency ;

2. And whereas, on such specification under the said rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961, the ballot papers of the specified constituency shall be counted by being mixed instead of being counted polling stationwise ;

3. And whereas, the Election Commission has carefully considered the matter and has decided that in the light of the prevailing situation in 11—Ernakulam Parliamentary Constituency in the State of Kerala and in the interests of free and fair election and also for safety and security of electors and with a view to preventing intimidation and victimisation of electors in that Constituency, the said Parliamentary Constituency may be specified under the said rule 59A for the purposes of counting of votes at the bye-election to the House of the People, in that State from the said Parliamentary Constituency now in progress

4. Now, therefore, the Election Commission hereby specifies the said 11—Ernakulam Parliamentary Constituency in the State of Kerala as the constituency to which the provisions of rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961, as amended, shall apply for the purposes of counting of votes at the bye-election to the House of the People in that State.

[No. 470/97/JUD-II(1)]

By order,

S. K. MENDIRATTA, Director (Law) and Ex-Officio Principal Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 6 मई, 1997

आ. अ. 55(अ).—यतः, 15 फरवरी, 1993 से निर्वाचनों का संचालन (द्वितीय संशोधन) नियम 1993 द्वारा यथा-संशोधित, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क में उपबंधित है कि निर्वाचन आयोग को जहाँ किसी भी निर्वाचन-क्षेत्र में निर्वाचकों के अभिप्रास और उत्पीड़न की आशंका है और उसका यह मत है कि मतदान-केन्द्रवार मतगणना करने के बजाय उक्त निर्वाचन-क्षेत्र में प्रयुक्त मतपेटियों में से संभी मतपत्रों को निकाल कर गणना से पहले मिलाया जाना नितान्त आवश्यक है तो वह इस हेतु शासकीय राजपत्र में अधिसूचना द्वारा ऐसे निर्वाचन क्षेत्र को विनिर्दिष्ट करेगा ।

2. और यतः, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के उक्त नियम 59क के अधीन ऐसे विनिर्देशन होने पर, विनिर्दिष्ट निर्वाचन-क्षेत्र के मतपत्रों की गणना मतदान केन्द्रवार गणना करने के बजाय, मिश्रित करके की जाएगी ।

3. और यतः, निर्वाचन आयोग ने इस मामले का सावधानीपूर्वक अध्ययन किया है और यह निश्चय किया है कि उड़ीसा राज्य के 10—आसका संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में वर्तमान स्थिति के परिप्रेक्ष्य में और स्वतंत्र और निष्पक्ष निर्वाचन के हित में तथा निर्वाचकों के बचाव और सुरक्षा के लिए भी एवम् उस निर्वाचन क्षेत्र में, निर्वाचकों के अभिप्रास और उत्पीड़न को रोकने की दृष्टि से, उक्त संसदीय सभा निर्वाचन-क्षेत्र को, लोक सभा के उप-निर्वाचन में, जो कि उक्त संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र में प्रगति उन्मुख है, मतों की गणना के प्रयोजनार्थ, उक्त नियम 59क के अधीन विनिर्दिष्ट किया जाए ।

4. अतः, अब, निर्वाचन आयोग एतद्वारा उड़ीसा राज्य में उक्त 10—आसका संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र को ऐसे निर्वाचन-क्षेत्र के रूप में विनिर्दिष्ट करता है, जिसमें, यथासंशोधित, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क के उपबन्ध, उक्त लोक सभा के उप-निर्वाचन में, मतों की गणना के प्रयोजनार्थ, लागू होंगे ।

[सं. 470/97/न्या.-II(2)]

आदेश से,

एस. के. मेंदीरत्ता, निदेशक (विधि) एवम् पदेन प्रधान सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 6th May, 1997

O. N. 55(E).—Whereas, rule 59A of the Conduct of Election Rules, 1961 as amended by the Conduct of Elections (Second Amendment) Rules, 1993 with effect from 15th February, 1993 provides that where the Election Commission apprehends intimidation and victimisation of electors in any constituency and it is of the opinion that it is absolutely necessary that ballot papers taken out of all ballot boxes used in that constituency should be mixed before counting, instead of being counted polling stationwise, it may, by notification in the Official Gazette, specify such constituency ;

2. And whereas, on such specification under the said rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961, the ballot papers of the specified constituency shall be counted by being mixed instead of being counted polling stationwise ;

3. And whereas, the Election Commission has carefully considered the matter and has decided that in the light of the prevailing situation in 10—Aska Parliamentary Constituency in the State of Orissa and in the interests of free and fair election and also for safety and security of electors and with a view to preventing intimidation and victimisation of electors in that Constituency, the said Parliamentary Constituency may be specified under the said rule 59A for the purposes of counting of

votes at the bye-election to the House of the People, in that State from the said Parliamentary Constituency now in progress ;

4. Now, therefore, the Election Commission hereby specifies the said 10—Aska Parliamentary Constituency in the State of Orissa as the constituency to which the provisions of rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961, as amended, shall apply for the purposes of counting of votes at the bye-election to the House of the People in that State.

[No. 470/97/JUD-II(2)]

By order,

S. K. MENDIRATTA, Director (Law) and Ex-Officio Principal Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 6 मई, 1997

आ. अ. 56(अ).—यतः, 15 फरवरी, 1993 से निर्वाचनों का संचालन (द्वितीय संशोधन) नियम 1993 द्वारा यथा-संशोधित, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क में उपबंधित है कि निर्वाचन आयोग को जहां किसी भी निर्वाचन-क्षेत्र में निर्वाचकों के अभिप्रास और उत्पीड़न की आशंका है और उसका यह मत है कि मतदान-केन्द्रवार मतगणना करने के बजाय उक्त निर्वाचन-क्षेत्र में प्रयुक्त मतपेटियों में से सभी मतपत्रों को निकाल कर गणना से पहले मिलाया जाना नितान्त आवश्यक है तो वह इस हेतु शासकीय राजपत्र में अधिसूचना द्वारा ऐसे निर्वाचन क्षेत्र को विनिर्दिष्ट करेगा ।

2. और यतः, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के उक्त नियम 59क के अधीन ऐसे विनिर्देशन होने पर, विनिर्दिष्ट निर्वाचन-क्षेत्र के मतपत्रों की गणना मतदान केन्द्रवार गणना करने के बजाय, मिश्रित करके की जाएगी ।

3. और यतः, निर्वाचन आयोग ने इस मामले का सावधानी पूर्वक अध्ययन किया है और यह निश्चय किया है कि दिल्ली राज्य के 4—पूर्व दिल्ली संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में वर्तमान स्थिति के परिप्रेक्ष्य में और स्वतंत्र और निष्पक्ष निर्वाचन के हित में तथा निर्वाचकों के बचाव और सुरक्षा के लिए भी एवम् उस निर्वाचन क्षेत्र में, निर्वाचकों के अभिप्रास और उत्पीड़न को रोकने की दृष्टि से, उक्त संसदीय सभा निर्वाचन-क्षेत्र को, लोक सभा के उप-निर्वाचन में, जो कि उक्त संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र में प्रगति उन्मुख है, मतों की गणना के प्रयोजनार्थ, उक्त नियम 59क के अधीन विनिर्दिष्ट किया जाए ।

4. अतः, अब, निर्वाचन आयोग एतद्वारा दिल्ली राज्य में उक्त 4—पूर्व दिल्ली संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र को ऐसे निर्वाचन-क्षेत्र के रूप में विनिर्दिष्ट करता है, जिसमें, यथासंशोधित, निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क के उपबन्ध, उक्त लोक सभा के उप-निर्वाचन में, मतों की गणना के प्रयोजनार्थ, लागू होंगे ।

[सं. 470/97/न्या. -II(3)]

आदेश से,

एस. के. मैदीरत्ता, निदेशक (विधि) एवम् पदेन प्रधान सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 6th May, 1997

O. N. 56(E).—Whereas, rule 59A of the Conduct of Election Rules, 1961 as amended by the Conduct of Elections (Second Amendment) Rules, 1993 with effect from 15th February, 1993 provides that where the Election Commission apprehends intimidation and victimisation of electors in any constituency and it is of the opinion that it is absolutely necessary that ballot papers taken out of all ballot boxes used in that constituency should be mixed before counting, instead of being counted polling stationwise, it may, by notification in the Official Gazette, specify such constituency ;

2. And whereas, on such specification under the said rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961, the ballot papers of the specified constituency shall be counted by being mixed instead of being counted polling stationwise ;

3. And whereas, the Election Commission has carefully considered the matter and has decided that in the light of the prevailing situation in 4—East Delhi Parliamentary Constituency in the NCT of Delhi and in the interests of free and fair election and also for safety and security of electors and with a view to preventing intimidation and victimisation of electors in that Constituency, the said Parliamentary Constituency may be specified under the said rule 59A for the purposes of counting of votes at the bye-election to the House of the People, in that State from the said Parliamentary Constituency now in progress ;

4. Now, therefore, the Election Commission hereby specifies the said 4—East Delhi Parliamentary Constituency in the NCT of Delhi as the constituency to which the provisions of rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961, as amended, shall apply for the purposes of counting of votes at the bye-election to the House of the People in that State.

[No. 470/97/JUD-II(3)]

By order,

S. K. MENDIRATTA, Director (Law) and Ex-Officio Principal Secy.

मुख्य निर्वाचन अधिकारी का कार्यालय—

सूचना

यह सूचित किया जाता है कि निर्वाचकों को अभिभ्रस्त करने और पीड़ित करने से रोकने के लिए और स्वतंत्र तथा निष्पक्ष निर्वाचनों के हित में, भारत निर्वाचन आयोग ने तारीख— की अपनी अधिसूचना सं.— द्वारा यह निश्चित किया है कि लोकसभा/— विधान सभा के लिए चालू/आगामी उप-निर्वाचन (निर्वाचनों)/साधारण निर्वाचन में— निर्वाचन-क्षेत्र/निर्वाचन क्षेत्रों में मतदान केन्द्रों में डाले गए मतों को मतदान केन्द्रवार गिने जाने की अपेक्षा पूर्ण निर्वाचन-क्षेत्र के मतपत्रों को मिला कर गिनती की जाएगी जैसा कि निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 59क के अधीन उपबंधित है।

OFFICE OF THE OFFICE ELECTORAL OFFICER,

NOTICE

It is hereby informed that in order to prevent intimidation and/or victimisation of electors and in the interest of free and fair election, the Election Commission of India has decided vide its notification No.— dated— that the votes polled at the polling stations of— Constituency/Constituencies at the current/ensuing bye-election(s)/general election to the House of the People/— Legislative Assembly shall be counted by mixing of ballot papers of the entire constituency instead of being counted polling station-wise as provided under rule 59A of the Conduct of Elections Rules, 1961.